Porównanie tłumaczeń Psalmów 11:2

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Bo oto bezbożni napinają łuk, Przyłożyli swą strzałę\* do cięciwy,\*\* Aby o zmroku razić (ludzi) prawego serca.[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |

1. 1) Lub: strzały, חַצִים (chatsim), por. G. [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) wycelowali strzały (4QCatenaA) na cięciwach 4QCatenaA G; przygotowali strzały do kołczana G. [↑](#footnote-ref-3)